

# PHILIPS

**Tocadiscos**  
**TAFT1**



## Manual del usuario

Registre su producto y reciba soporte en:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Contenido

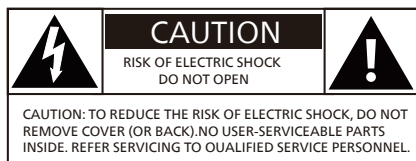
|                                                                        |           |
|------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1 Importante</b>                                                    | <b>2</b>  |
| Seguridad                                                              | 2         |
| Aviso                                                                  | 3         |
| Marcas comerciales                                                     | 3         |
| <b>2 Su tocadiscos</b>                                                 | <b>4</b>  |
| Introducción                                                           | 4         |
| Contenido de la caja                                                   | 4         |
| Descripción general del plato giratorio                                | 5         |
| <b>3 Empezar</b>                                                       | <b>8</b>  |
| Monte el tocadiscos                                                    | 8         |
| Conéctela mediante el cable de audio RCA                               | 10        |
| Conecte los auriculares                                                | 11        |
| Conectar a la alimentación                                             | 11        |
| Encender y apagar                                                      | 11        |
| <b>4 Funcionamiento de Phono</b>                                       | <b>12</b> |
| Reproducción de discos de vinilo                                       | 12        |
| Parar la reproducción de vinilos                                       | 13        |
| Sustitución de la aguja                                                | 13        |
| Retire la cubierta antipolvo                                           | 14        |
| <b>5 Reproducir desde disco</b>                                        | <b>14</b> |
| <b>6 Escuchar música por Bluetooth®</b>                                | <b>15</b> |
| Conectar el Bluetooth®                                                 | 15        |
| Desconectar el Bluetooth®                                              | 15        |
| Borrar los registros de emparejamiento Bluetooth®                      | 15        |
| <b>7 Funcionamiento de Auracast™</b>                                   | <b>16</b> |
| Transmisión Auracast™                                                  | 16        |
| Desconectar la transmisión Auracast™                                   | 16        |
| <b>8 Funcionamiento de la salida Bluetooth (BT-OUT)</b>                | <b>17</b> |
| Conecte a un dispositivo habilitado para Bluetooth                     | 17        |
| Desconectar la salida Bluetooth                                        | 17        |
| <b>9 Conecte el tocadiscos Philips Fidelio FT1 y los altavoces FA3</b> | <b>18</b> |
| Conexión Auracast™                                                     | 18        |
| Conexión de entrada y salida Bluetooth                                 | 20        |
| Conexión por cable (mediante cable de audio RCA)                       | 22        |
| <b>10 Aplicación Philips Entertainment</b>                             | <b>23</b> |
| Descarga de la aplicación                                              | 23        |
| Emparejar la aplicación con el tocadiscos                              | 23        |
| Selección de fuente                                                    | 24        |
| Seleccione programación de CD/MP3                                      | 24        |
| Selección del modo de reproducción                                     | 25        |
| Selección de los ajustes de reloj                                      | 25        |
| Selección del brillo de pantalla                                       | 26        |
| Seleccionar la transmisión Auracast™                                   | 26        |
| Seleccionar la salida Bluetooth (BT OUT)                               | 27        |
| Guía del usuario                                                       | 28        |
| Mando a distancia                                                      | 28        |
| Actualización de firmware                                              | 29        |
| <b>11 Especificaciones del producto</b>                                | <b>30</b> |
| <b>12 Resolución de problemas</b>                                      | <b>31</b> |

# 1 Importante

## Seguridad

Lea y comprenda todas las instrucciones antes de utilizar este tocadiscos.

La garantía no se aplicará en caso de daños debidos a un incumplimiento de las instrucciones.



Este rayo indica que el material no aislado del interior del aparato puede provocar una descarga eléctrica. No retire la cubierta por seguridad de todos los miembros de su hogar. El signo de exclamación llama la atención sobre características para las que debe leer atentamente la documentación adjunta para evitar problemas de funcionamiento y mantenimiento.

**ADVERTENCIA:** El aparato no debe exponerse a la lluvia ni a la humedad y no deben colocarse sobre él objetos que contengan líquidos, como jarrones, para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica.

**PRECAUCIÓN:** Inserte completamente el enchufe para evitar descargas eléctricas. (Para regiones con enchufes polarizados: la clavija ancha debe coincidir con la ranura ancha para evitar descargas eléctricas).

## Advertencia

- Nunca desmonte la carcasa de este aparato.
- Nunca lubrique ninguna pieza de este aparato.
- Nunca al haz láser del interior de este aparato.
- Nunca coloque este aparato sobre otro equipo eléctrico.
- Mantenga este aparato alejado de la luz solar directa, llamas desnudas o calor.
- Asegúrese de tener siempre fácil acceso al cable de alimentación, enchufe o adaptador para desconectar el aparato de la corriente.

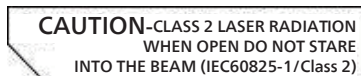
- Asegúrese de que hay suficiente espacio libre alrededor del producto para su ventilación.
- Utilice solo accesorios especificados por el fabricante.
- No exponga el producto a goteos ni salpicaduras.
- No coloque ninguna fuente de peligro sobre el producto (por ejemplo, objetos llenos de líquido, velas encendidas).
- Si se utiliza la clavija de red o el conector del aparato como dispositivo de desconexión, deberá poder accionarse fácilmente.
- Utilice el producto de manera segura en un entorno con una temperatura entre 0 °C y 40 °C.



Este es un aparato de CLASE II con aislamiento doble y sin toma de tierra.



PRODUCTO LÁSER DE CLASE I



Radiación láser de clase 2 cuando está abierto. No mire directamente al haz.  
(Interior del producto)  
(La clase varía según el producto.  
Consulte el producto real recibido).

### Nota

- La placa de características se encuentra en la parte inferior del producto.

## Aviso

### Conformidad

Los cambios y modificaciones realizados en el dispositivo sin la expresa aprobación de MMD Hong Kong Holding Limited pueden invalidar la autorización del usuario para utilizar el producto. Por la presente, TP Vision Europe B.V. declara que el producto cumple los requisitos fundamentales y otras provisiones relevantes de la directiva RED 2014/53/EU y UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No. 1206. Puede encontrar la declaración de conformidad en [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).



Este producto es conforme a los requisitos de interferencias de radio de la Comunidad Europea.



El producto está diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.



Este símbolo indica que el producto no debe desecharse con los residuos domésticos y se debe entregar en una instalación de recogida para su reciclaje adecuado. Sigas las normas locales y nunca elimine el producto con los residuos domésticos normales.  
La correcta eliminación de los productos usados ayuda a prevenir consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana.



Este símbolo indica que el producto contiene baterías cubiertas por la Reglamento Europeo (EU) 2023/1542 que no pueden eliminarse con los residuos domésticos normales. Infórmese acerca del sistema de recogida selectiva local para productos eléctricos y electrónicos y baterías. Sigas las normas locales y nunca elimine el producto con los residuos domésticos normales. La correcta eliminación de los productos usados ayuda a prevenir consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana.

## Marcas comerciales

### AURACAST

La palabra y los logotipos de Auracast™ son marcas comerciales propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y otros usos de dichas marcas por parte de MMD Hong Kong Holding Limited se realizan bajo licencia. Otras marcas registradas y nombres comerciales son propiedad de sus respectivos dueños.

### Bluetooth®

La palabra y los logotipos de Bluetooth® son marcas comerciales registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y otros usos de dichas marcas por parte de MMD Hong Kong Holding Limited se realizan bajo licencia.

### Be responsible Respect copyrights

La realización de copias no autorizadas de material protegido contra copia, incluidos programas informáticos, archivos, emisiones y grabaciones de sonido, puede suponer una infracción de los derechos de autor y constituir un delito. Este equipo no debe utilizarse para tales fines.



## 2 Su tocadiscos

¡Enhorabuena por su compra y bienvenido a Philips! Para beneficiarse plenamente del soporte que ofrece Philips, registre su producto en [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Introducción

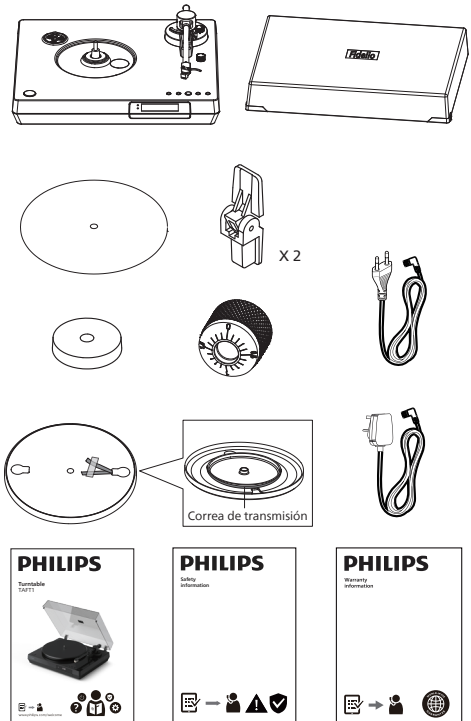
Con este tocadiscos, puede:

- Reproducir discos de vinilo.
- Escuchar música a través de Bluetooth.
- Reproduzca música desde un disco.
- Disfrutar de la música a través de los auriculares.
- Compatible con salida Bluetooth y salida auxiliar.
- Compatible con la transmisión Auracast™.
- Utilizar la aplicación para controlar la unidad.

### Contenido de la caja

Compruebe e identifique el contenido de su paquete:

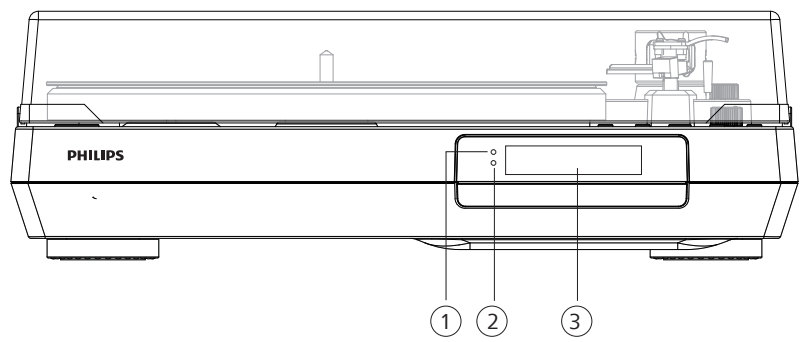
- |                              |                         |
|------------------------------|-------------------------|
| • Unidad principal           | • Adaptador de 45 rpm   |
| • Plato (incluida la correa) | • 2 bisagras            |
| • Tapete antideslizante      | • Guía de inicio rápido |
| • Cubierta antipolvo         | • Hoja de seguridad     |
| • 2 cables de alimentación   | • Tarjeta de garantía   |
| • Contrapeso                 |                         |



### Nota

- La cantidad del cable eléctrico y el tipo de enchufe varía según las regiones.
- Las imágenes, ilustraciones y dibujos que aparecen en este manual de usuario son solo para referencia. El aspecto del producto real puede variar.

# Descripción general del plato giratorio



- ① **Indicador LED 1**

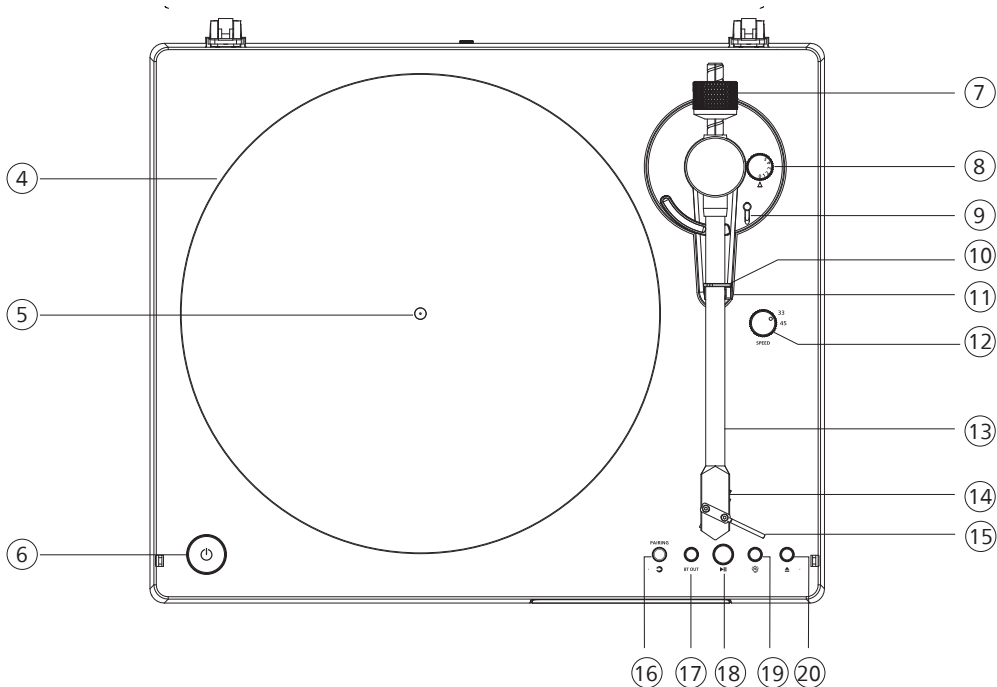
  - Indicador LED de fuente.
- ② **Indicador LED 2**

  - Indicador LED de salida Auracast/Bluetooth.
- ③ **PANTALLA LED**

Estado de función (consulte la tabla siguiente).

| Función          | Estado                                       | Patrón                          | LED   |
|------------------|----------------------------------------------|---------------------------------|-------|
| Alimentación     | Espera                                       | ● Rojo sólido                   | LED 1 |
|                  | Apagado                                      | - Desactivado                   |       |
| Bluetooth        | Vinculación                                  | ↻ Azul intermitente (rápido)    | LED 1 |
|                  | Conectado                                    | ● Azul sólido                   | LED 1 |
|                  | Desconectado                                 | ↻ Parpadeo azul (lentamente)    | LED 1 |
| Fono             | Conectado                                    | ● Marrón claro sólido           | LED 1 |
| Auracast™        | Transmisión Auracast™ cifrada                | ● Ámbar fijo                    | LED 2 |
|                  | Transmisión Auracast™ cifrada desactivada    | ↻ Ámbar intermitente (rápido)   | LED 2 |
|                  | Transmisión Auracast™ sin cifrar             | ● Púrpura sólido                | LED 2 |
|                  | Transmisión Auracast™ sin cifrar desactivada | ↻ Púrpura intermitente (rápido) | LED 2 |
| Salida Bluetooth | Vinculación                                  | ↻ Blanco intermitente (lento)   | LED 2 |
|                  | Conectado                                    | ○ Blanco sólido                 | LED 2 |
|                  | Desconectado                                 | ↻ Blanco intermitente (rápido)  | LED 2 |

## Descripción general del plato giratorio



### ④ PLATO

- Posición donde se coloca el disco de vinilo.

### ⑤ EJE CENTRAL

- El eje mantiene el plato del tocadiscos estable y centrada.

### ⑥ BOTÓN

- Pulse para encender y acceder a la última fuente.
- Mantenga pulsado para encender/apagar la pantalla del reloj.

### ⑦ CONTRAPESO

- Equilibra la presión de la aguja.

### ⑧ PERILLA ANTIDESLIZANTE

- El antideslizante aplica una fuerza hacia adentro al brazo fonocaptor para evitar que se salga del disco debido a la fuerza centrífuga causada por la rotación del plato.

### ⑨ PALANCA DE ELEVACIÓN DEL BRAZO

- Se utiliza para controlar la elevación y descenso del brazo sobre la superficie del disco sin dañar la superficie del disco ni la aguja.

### ⑩ CLIP DEL BRAZO

- Fije el brazo para protegerlo cuando no lo utilice.

### ⑪ SOPORTE DEL BRAZO

- Utilice este soporte para sostener el brazo cuando no lo utilice.

### ⑫ MANDO GIRATORIO DE SPEED (VELOCIDAD)

- Cambie la velocidad (33-1/3 y 45 RPM).

### ⑬ BRAZO

- Mueva la aguja para que se deslice sobre el disco.

## 14 CÁPSULA Y CARCASA

- La cápsula (AT3600LA) está acoplada a la carcasa.

## 15 LENGÜETA DE LEVANTAMIENTO

## 16 PAIRING (EMPAREJAMIENTO) ➡

- Pulse para cambiar la fuente (Phono/Bluetooth/CD).
- Mantenga pulsado (>3 segundos) para emparejar Bluetooth.
- Mantenga pulsado (>8 segundos) para borrar el historial de emparejamiento Bluetooth.

## 17 BT OUT (SALIDA BLUETOOTH)

- Pulse para activar la salida Bluetooth.
- Mantenga pulsado para desactivar la salida Bluetooth.

## 18 ▶||

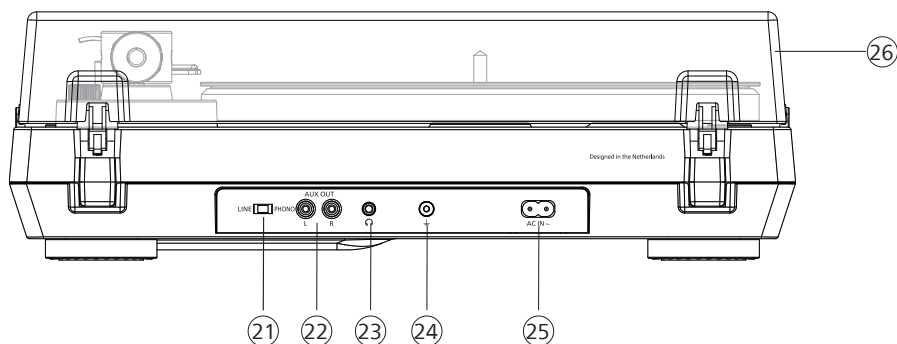
- Pulse para reproducir/pausar.
- Pulse dos veces para reproducir la pista siguiente
- Mantenga pulsado para avanzar rápidamente.

## 19

- Mantenga pulsado (>3 segundos): Activar/desactivar la transmisión Auracast™
- Mantenga pulsado (>8 segundos): Desactive y salga del modo privado de transmisión Auracast™ (si es el modo seleccionado actualmente).

## 20

- Abra/cierre la bandeja del CD.



## 21 INTERRUPTOR SELECTOR DEL PREAMPLIFICADOR

- Este interruptor se utiliza para cambiar el modo de salida de phono o salida de línea.

## 22 CONECTOR DE AUX OUT (SALIDA AUX)

- Conéctelo a un altavoz externo mediante un cable RCA (no incluido).

## 23 CONECTOR PARA AURICULARES

- Conecte los auriculares.

## 24 CONECTOR DE TIERRA

## 25 AC IN~ (ENTRADA CA)

- Conector de entrada de alimentación.

## 26 CUBIERTA ANTIPOLVO

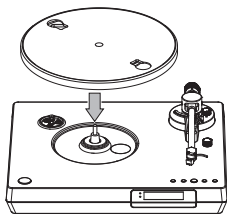
## 3 Empezar

### ! Precaución

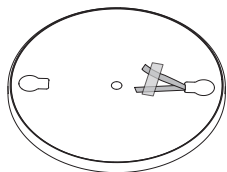
- El uso de controles o ajustes o la realización de procedimientos distintos de los aquí indicados puede provocar una exposición peligrosa a la radiación u otro funcionamiento inseguro.
- Siga siempre las instrucciones de este capítulo en orden.

## Monte el tocadiscos

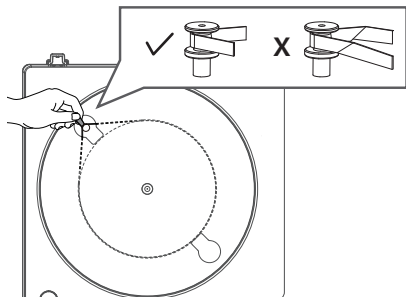
1 Monte el plato en la unidad.



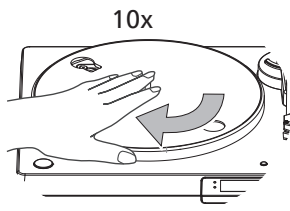
2 La correa viene preinstalada debajo del plato.



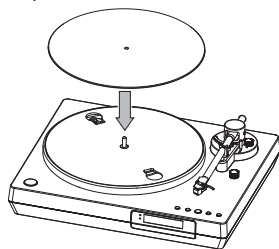
3 Dé la vuelta al plato y tire de la correa por encima de la polea del motor. Suelte la correa con la mano una vez que esté colocada en la polea del motor.



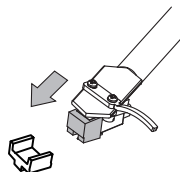
- Gire lentamente el plato unas diez veces con la mano en la dirección de la flecha. Elimine cualquier torsión en la correa y asegúrese de que la correa se desliza suavemente.



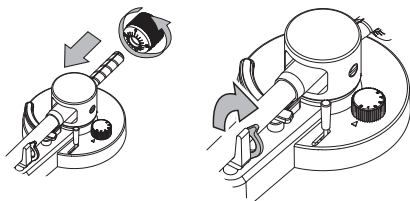
4 Coloque la alfombrilla antideslizante sobre el plato.



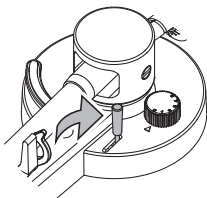
- Tire suavemente de la cubierta de la aguja hacia adelante en paralelo para retirarla antes de reproducir.



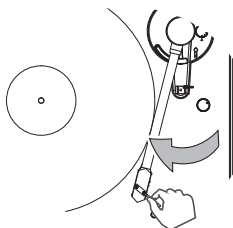
5 Inserte el contrapeso en el brazo fonocaptor en la dirección de la flecha. Desbloquee el clip del brazo fonocaptor.



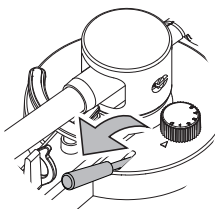
- Utilice la palanca de elevación para levantar el brazo fonocaptor.



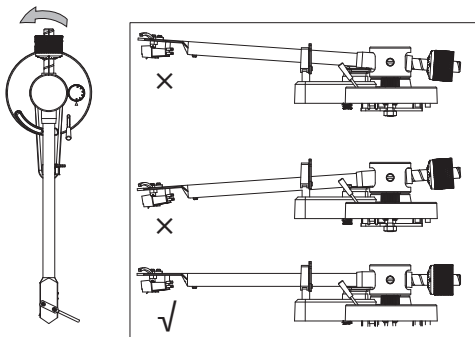
- 6 Utilice la palanca de elevación para alinear la aguja sobre el disco.



- Utilice la palanca de elevación para bajar el brazo fonocaptor sobre el disco y comenzar la reproducción.



- 7 Gire el contrapeso situado en la parte posterior del brazo hasta que este quede plano y equilibrado.

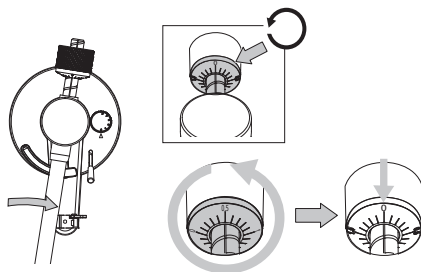


- 8 Vuelva a colocar el brazo en su soporte. Gire el anillo numérico ÚNICAMENTE en la dirección de la flecha, hasta que el número «0» quede en la posición más alta.

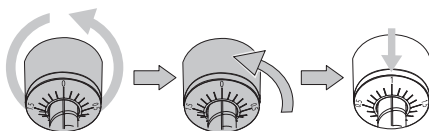
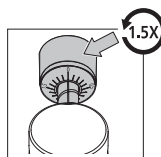


#### Consejo

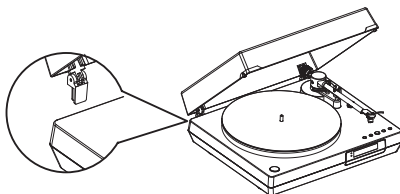
- El anillo numérico y el contrapeso se mueven por separado. No gire el contrapeso en este paso.



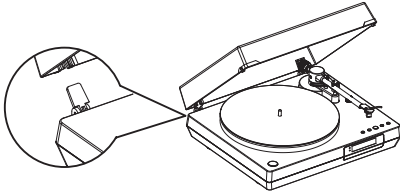
- Sujete y gire tanto el anillo numérico como el contrapeso en la dirección de la flecha 1 1/2 vueltas hasta que el número «1» quede en la posición más alta.



- 9 Inserte las bisagras de la cubierta antipolvo en los huecos para bisagras situados a ambos lados de la cubierta antipolvo.



Inserte las bisagras completamente en las bases de las bisagras situadas en la parte posterior del plato giratorio.



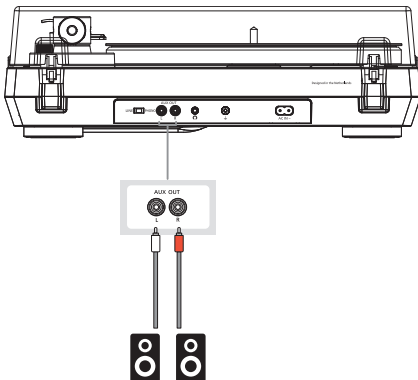
### Nota

- Para retirar la cubierta antipolvo, sujete los dos lados de la cubierta y levántela lentamente hacia arriba para retirarla junto con sus bisagras.

## Conéctela mediante el cable de audio RCA

Conecte el cable RCA (no incluido) al altavoz externo.

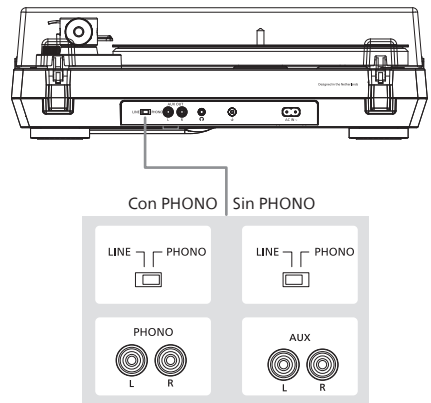
- ↳ Conector ROJO: conéctelo a la salida del canal R.
- ↳ Conector BLANCO: conéctelo a la salida del canal L.



Este producto tiene una función de ecualizador fonográfico incorporada. Puede utilizar el producto aunque no tenga un amplificador fonográfico incorporado. Utilice el selector del preamplificador situado en la parte posterior del tocadiscos para configurar la salida como se indica a continuación.

Si el dispositivo de audio tiene una toma de entrada PHONO, coloque el selector en PHONO. La señal de audio de la cápsula MM se emite desde el cable de audio sin pasar por el preamplificador fonográfico del tocadiscos. Se utiliza el preamplificador fonográfico del dispositivo de audio.

Si el dispositivo de audio no tiene una toma de entrada PHONO, ajuste el selector en LINE. La señal de audio que pasa por el preamplificador fonográfico del tocadiscos se emite desde el cable de audio.

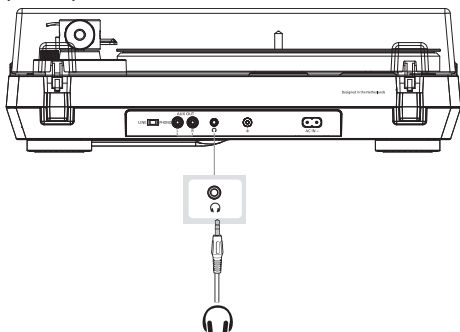


### Consejo

- En el modo Bluetooth/CD, no es necesario utilizar el selector del preamplificador.
- Utilice un cable con puerto AUX OUT que no supere los 3 m.

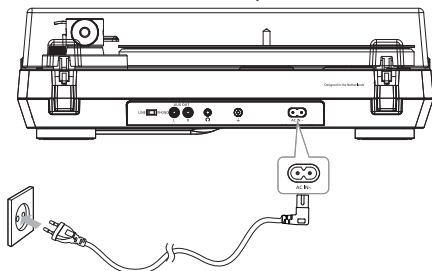
## Conecte los auriculares

Conecte los auriculares a través del conector de auriculares situado en la parte posterior del tocadiscos.



## Conectar a la alimentación

Conecte el adaptador de corriente a la toma de corriente de la pared.



### ! Precaución

- ¡Riesgo de daños al producto! Compruebe que la tensión de la fuente de alimentación corresponda a la tensión impresa en la parte posterior o inferior de la unidad.
- ¡Riesgo de descarga eléctrica! Antes de enchufar el adaptador, asegúrese de que el enchufe esté bien fijado. Cuando desenchufe el adaptador, tire siempre del enchufe, nunca del cable.
- Antes de conectar el adaptador, asegúrese de haber completado todas las demás conexiones.
- Si se detectan otras interferencias durante el uso, se puede añadir una hebilla magnética en el extremo de la fuente de alimentación del dispositivo principal para envolver el cable.

## Encender y apagar

Pulse el botón  para encender la unidad.

- ➔ Pulse para encender y acceder a la última fuente.

Pulse el botón  para apagar la unidad.

- ➔ La unidad pasará a modo de espera.

Pulse el botón **PAIRING/** para cambiar de fuente.

- ➔ Phono/Bluetooth/Disco.

### Nota

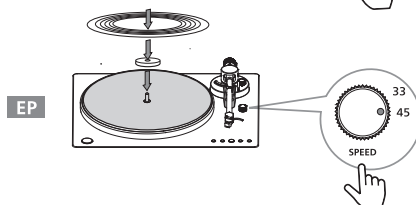
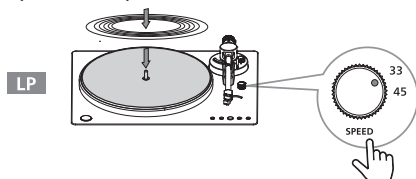
- El producto pasa al modo de espera tras 15 minutos de inactividad.



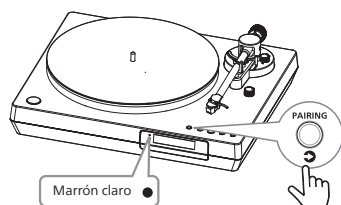
## 4 Funcionamiento de Phono

### Reproducción de discos de vinilo

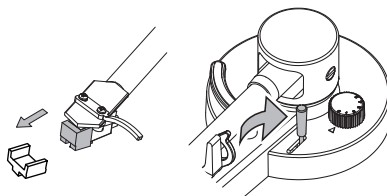
- 1 Coloque la unidad sobre una superficie plana y nivelada.
- 2 Coloque la alfombrilla antideslizante sobre el plato antes de colocar el disco de vinilo.
- 3 Utilice el interruptor de velocidad situado junto al brazo fonocaptor para ajustar la velocidad (33-1/3 y 45 RPM) que corresponda al disco.



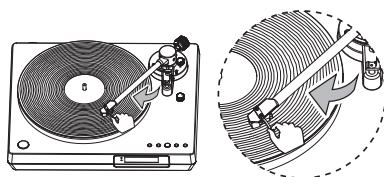
- 4 Pulse el botón **PAIRING** para cambiar a la fuente Phono.  
→ El LED 1 se ilumina en color marrón claro fijo.



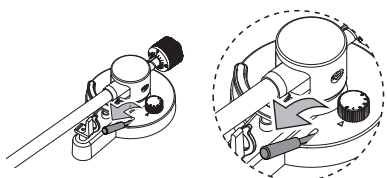
- 5 Tire suavemente de la cubierta de la aguja hacia adelante en paralelo para retirarla antes de reproducir. Desbloquee el clip del brazo fonocaptor y utilice la palanca de elevación para levantar el brazo fonocaptor.



- 6 Utilice la palanca de elevación para alinear la aguja sobre el disco.



- 7 Utilice la palanca de elevación para bajar el brazo fonocaptor sobre el disco y comenzar la reproducción.

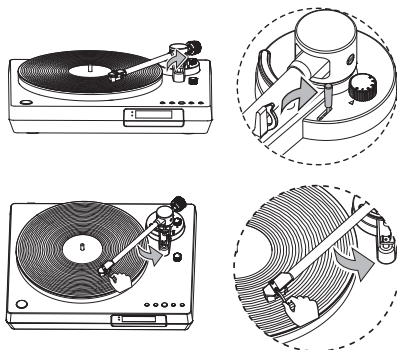


### ! Precaución

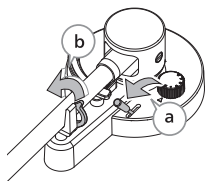
- No doble ni fuerce la aguja al introducirla en el cartucho.
- No toque la punta de la aguja para evitar lesiones en las manos.
- Apague la unidad antes de sustituir la aguja.

## Parar la reproducción de vinilos

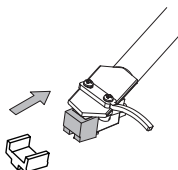
- 1 Utilice la palanca de elevación para levantar el brazo fonocaptor y utilice el dedo para volver a colocarlo en el soporte.



- 2 Baje la palanca de elevación y bloquee el clip del brazo fonocaptor para fijarlo.



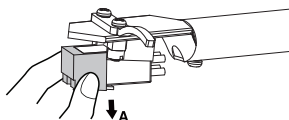
- 3 Instale la cubierta de la aguja para proteger la punta.



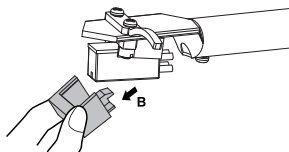
## Sustitución de la aguja

Extracción de la aguja del brazo fonocaptor:

- 1 Coloque los dedos en la punta de la aguja y empuje hacia abajo en la dirección «A».

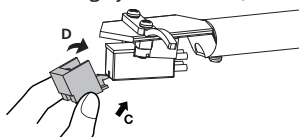


- 2 Tire de la aguja hacia la dirección «B».



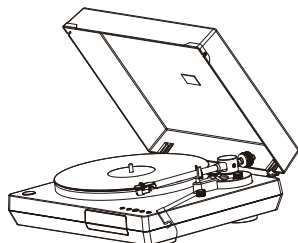
- 3 Sujete la punta de la aguja e inserte el otro extremo presionando hacia la dirección «C». Empuje la aguja hacia arriba en la dirección «D» hasta que encaje en la punta.

Modelo de aguja: AT3600 (no incluida).

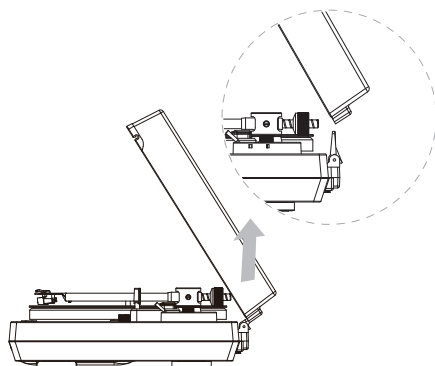


## Retire la cubierta antipolvo

- 1 Abra la cubierta antipolvo.

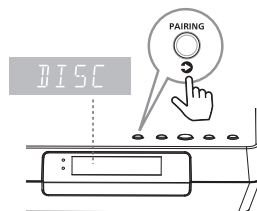


- 2 Levante la cubierta antipolvo verticalmente desde la base de la bisagra.

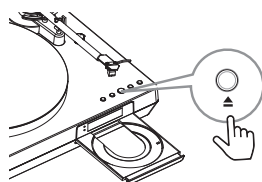


## 5 Reproducir desde disco

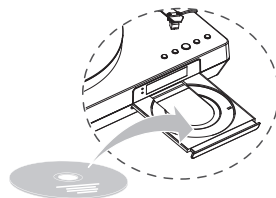
- 1 Pulse el botón **PAIRING** para cambiar a la fuente CD.  
→ Aparecerá [DISC] en pantalla.



- 2 Pulse **▲** para abrir el compartimento de discos.



- 3 Inserte un disco con la etiqueta hacia arriba.

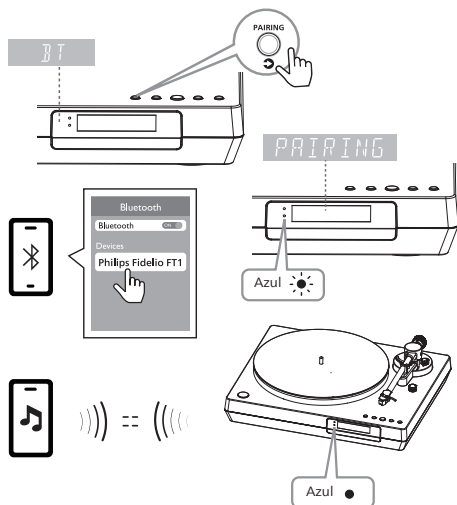


- 4 Pulse el botón **▲** para cerrar el compartimento del disco e iniciar la reproducción.  
→ Pulse el botón **▶||** dos veces para pasar a la pista siguiente.  
→ Pulse el botón **▶||** del producto para reproducir/pausar la pista.  
→ Mantenga pulsado **▶||** para avanzar rápido.

## 6 Escuchar música por Bluetooth®

### Conectar el Bluetooth®

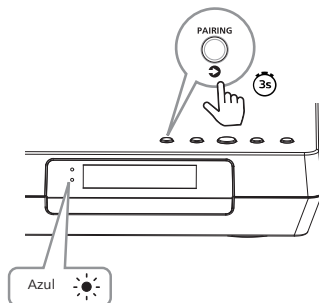
- 1 Pulse el botón **PAIRING**/ para cambiar a la fuente Bluetooth.
  - ↳ El LED 1 parpadea en azul.
- 2 Seleccione **[Philips Fidelio FT1]** en su dispositivo habilitado para Bluetooth.
  - ↳ Cuando el emparejamiento y la conexión se hayan realizado correctamente, el indicador de Bluetooth se iluminará en azul y la unidad emitirá un sonido de aviso.



- 3 Reproduzca el audio desde el dispositivo.
  - Pulse el botón **▶||** del producto o el dispositivo para reproducir/pausar la pista.
  - Pulse el botón **▶||** dos veces para pasar a la pista siguiente.

### Desconectar el Bluetooth®

- Desactive Bluetooth en su dispositivo.
- Mantenga pulsado el botón **PAIRING**/ en la unidad durante 3 segundos para acceder al modo de emparejamiento.
  - ↳ El LED 1 parpadea en azul.



### Borrar los registros de emparejamiento Bluetooth®

- Mantenga pulsado el botón **PAIRING**/ de la unidad durante 8 segundos en modo de desconexión.

#### Nota

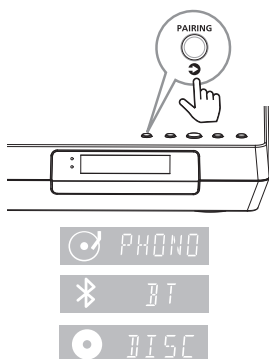
- No se garantiza la compatibilidad con todos los dispositivos Bluetooth.
- Cualquier obstáculo entre la unidad y el dispositivo puede reducir el alcance operativo.
- El alcance operativo efectivo entre esta unidad y su dispositivo con Bluetooth es de aproximadamente 10 metros (espacio abierto).

## 7 Funcionamiento de Auracast™

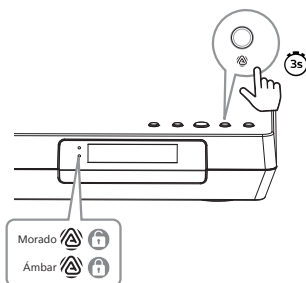
Puede transmitir su música desde este tocadiscos a cualquier otro producto compatible con Auracast™.

### Transmisión Auracast™

- 1 Pulse el botón **PAIRING** para alternar entre las fuentes Phono/Bluetooth/Disco.

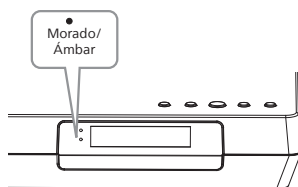


- 2 En la fuente Phono/Bluetooth/Disco, mantenga pulsado el botón de su tocadiscos durante 3 segundos o seleccione **Control de fuente** en la aplicación Philips Entertainment ( / transmisión Auracast™) para acceder a la transmisión Auracast™.



En la aplicación Philips Entertainment, acceda a Configuración general y seleccione **Público** (transmisión sin cifrar) o **Personal** (transmisión cifrada) en el emisor Auracast™.

- Cuando se selecciona la transmisión sin cifrar, el LED 2 se ilumina en color púrpura fijo y se oye un sonido de aviso desde el tocadiscos.
  - Cuando se selecciona la transmisión cifrada, el LED 2 se ilumina en color ámbar fijo y se oye un sonido de aviso desde el tocadiscos.
- 3 Puede transmitir a cualquier número de productos compatibles con Auracast™. Siga las instrucciones para habilitar la conexión Auracast™.
  - 4 Si el canal de transmisión Auracast está cifrado, los productos receptores Auracast deben introducir la contraseña para poder escucharlo.



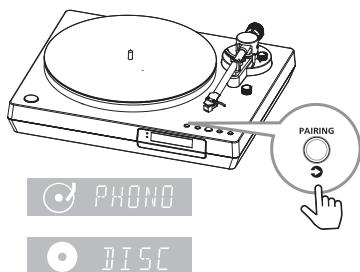
### Desconectar la transmisión Auracast™

- Mantenga pulsado el botón del tocadiscos durante 3 segundos para salir de la transmisión Auracast.
  - ↳ El LED 2 parpadeará en color púrpura o ámbar.

## 8 Funcionamiento de la salida Bluetooth (BT-OUT)

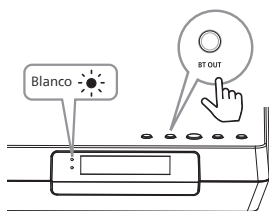
### Conecte a un dispositivo habilitado para Bluetooth

- 1 Pulse el botón **PAIRING** para cambiar a la fuente Phono/Disco.



- 2 En la fuente Phono/Disco, pulse el botón **BT OUT** para entrar en el modo de emparejamiento de salida Bluetooth.

↳ El LED 1 parpadeará en color blanco.

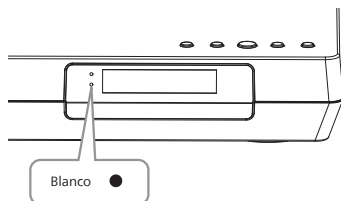


- 3 Asegúrese de que su dispositivo habilitado para Bluetooth está en modo de emparejamiento.

- 4 El tocadiscos comienza a buscar y emparejarse automáticamente con el dispositivo Bluetooth más cercano o con la señal más potente.

- 5 Una vez conectado, oírás el sonido de aviso del tocadiscos.

↳ El LED 2 se ilumina en blanco fijo.



### Desconectar la salida Bluetooth

Mantenga pulsado el botón **BT OUT** del tocadiscos durante 3 segundos.

↳ El LED 2 pasa de blanco sólido a blanco parpadeante.

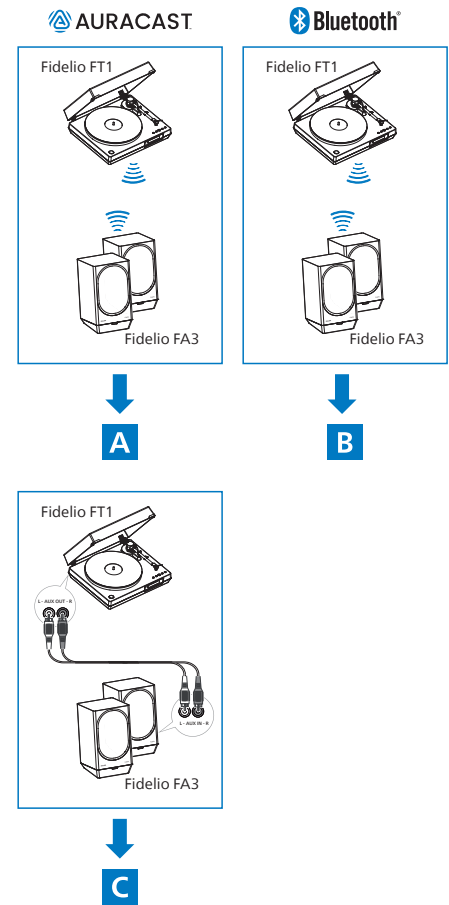


#### Nota

- Si el emparejamiento falla, pulse de nuevo el botón **BT OUT** para realizar el escaneo de dispositivos con Bluetooth.

# 9 Conecte el tocadiscos Philips Fidelio FT1 y los altavoces FA3

Esta sección le ayudará a conectar el tocadiscos Fidelio FT1 y los altavoces FA3.

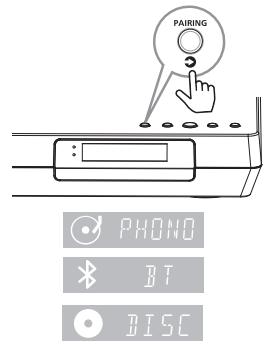


| Conexión                                        | Vaya a la página |
|-------------------------------------------------|------------------|
| <b>A</b> Conexión Auracast™                     | 18               |
| <b>B</b> Conexión Bluetooth de entrada y salida | 20               |
| <b>C</b> Conexión por cable                     | 22               |

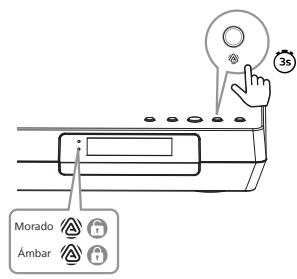
## A Conexión Auracast™

### FT1

- 1 Pulse el botón **PAIRING**/ para alternar entre las fuentes Phono/Bluetooth/Disco.



- 2 En la fuente Phono/Bluetooth/Disco, mantenga pulsado el botón de su tocadiscos durante 3 segundos o seleccione **Control de fuente** en la aplicación Philips Entertainment (/transmisión Auracast™) para acceder a la transmisión Auracast™.



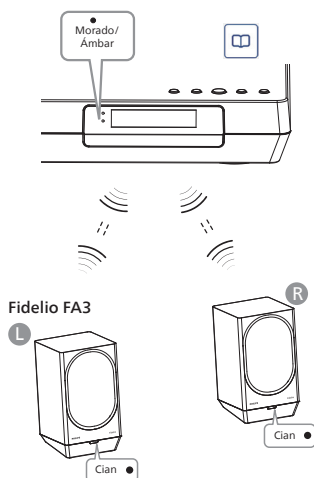
En la aplicación Philips Entertainment, acceda a **Configuración general** y seleccione **Público** (transmisión sin cifrar) o **Personal** (transmisión cifrada) en el emisor Auracast™.

- Cuando se selecciona la transmisión sin cifrar, el LED 2 se ilumina en color púrpura fijo y se oye un sonido de aviso desde el tocadiscos.
- Cuando se selecciona la transmisión cifrada, el LED 2 se ilumina en color ámbar fijo y se oye un sonido de aviso desde el tocadiscos.

3 Puede transmitir a cualquier número de productos compatibles con Auracast™. Siga las instrucciones para habilitar la conexión Auracast™.

4 Si el canal de transmisión Auracast está cifrado, los productos receptores Auracast deben introducir la contraseña para poder escucharlo.

- Una vez conectados, el LED de los productos compatibles con Auracast™ (Fidelio FA3) se iluminará en color cian fijo.



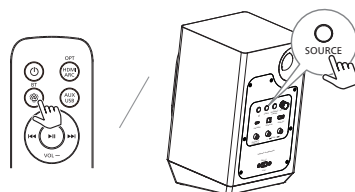
5 Pulse el botón **PAIRING/** para alternar entre Phono/Disco/Bluetooth para reproducir diferentes fuentes de audio.

## Desconectar la transmisión Auracast™

- Mantenga pulsado el botón del tocadiscos durante 3 segundos para salir de la transmisión Auracast.
  - ↳ El LED 2 parpadeará en color púrpura o ámbar.

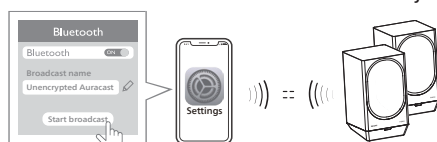
## FA3

- 1 En el dispositivo compatible con la transmisión Auracast™, siga las instrucciones para habilitar la transmisión Auracast™.
- 2 Pulse **BT/** en el mando a distancia o **SOURCE** en la parte trasera del altavoz principal para seleccionar el modo de recepción Auracast™.
  - ↳ Oír el sonido de aviso.
  - ↳ El LED parpadea en color cian.



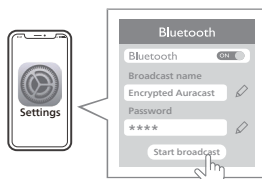
3 Si el altavoz se enciende en modo receptor Auracast™ por primera vez o la lista de emisoras está vacía, el altavoz comenzará a buscar automáticamente y, a continuación, se emitirá automáticamente la emisión sin cifrar con la señal más potente.

- ↳ El LED se ilumina en color cian fijo.





- 4 Si desea recibir emisiones cifradas en su dispositivo de emisión Auracast™, siga las instrucciones de su dispositivo de emisión Auracast™ e introduzca la contraseña de su dispositivo de emisión Auracast™.



- 5 Utilice el mando a distancia suministrado para controlar la reproducción.
- Para subir o bajar el volumen, pulse **VOL+/-**.

### Nota

- Cuando el receptor Auracast™ esté conectado, presione **SOURCE** en la parte posterior del altavoz principal durante 3 segundos para volver a buscar canales de transmisión Auracast™.
- Cuando el receptor Auracast™ esté conectado a varios canales de receptor Auracast™, presione el botón **SECONDARY PAIRING** en la parte posterior del altavoz principal para cambiar al siguiente canal de transmisión Auracast™ sin cifrar.

## Desconectar el receptor Auracast™

- Cambie a otra fuente en la unidad;
- Desactive la transmisión Auracast™ en su dispositivo de transmisión Auracast™.

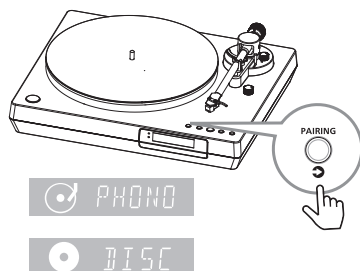
Si la desconexión se realiza correctamente,

- ↳ El LED parpadea en color cian.

## B Conexión de entrada y salida Bluetooth

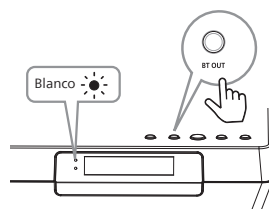
### FT1

- 1 Pulse el botón **PAIRING** para cambiar a la fuente Phono/Disco.



- 2 En la fuente Phono/Disco, pulse el botón **BT OUT** para entrar en el modo de emparejamiento de salida Bluetooth.

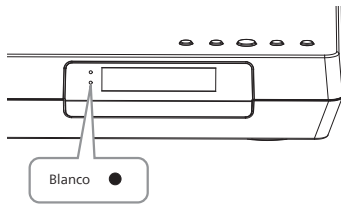
- ↳ El LED 1 parpadeará en color blanco.



- 3 Asegúrese de que su dispositivo habilitado para Bluetooth está en modo de emparejamiento.
- 4 El tocadiscos comienza a buscar y emparejarse automáticamente con el dispositivo Bluetooth más cercano o con la señal más potente.

5 Una vez conectado, oirá el sonido de aviso del tocadiscos.

↳ El LED 2 se ilumina en blanco fijo.



## Desconectar la salida Bluetooth

Mantenga pulsado el botón **BT OUT** del tocadiscos durante 3 segundos.

↳ El LED 2 pasa de blanco sólido a blanco parpadeante.

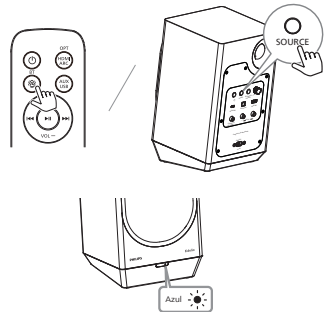
### Nota

- Si el emparejamiento falla, pulse de nuevo el botón **BT OUT** para realizar el escaneo de dispositivos con Bluetooth.

## FA3

1 Pulse **BT** / en el mando a distancia o **SOURCE** en la parte posterior del altavoz principal para seleccionar el modo Bluetooth y acceder al modo de emparejamiento.

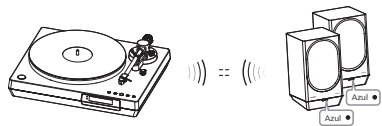
↳ El LED parpadea en azul.



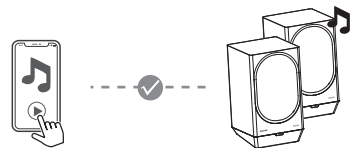
2 Si se conecta correctamente:

↳ Oirá el sonido de aviso.

↳ El LED se ilumina en azul fijo.



3 Reproduzca música a través de su dispositivo.



Utilice el mando a distancia suministrado para controlar la reproducción.

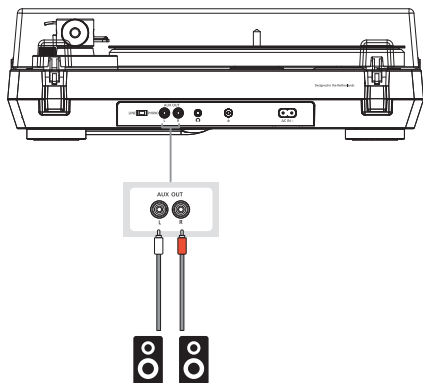
- Para subir o bajar el volumen, pulse **VOL+/-**.
- Para pausar/reanudar la reproducción, presione **▶||**.
- Para saltar a una pista, presione **▶▶/◀◀**.

## C Conexión por cable (mediante cable de audio RCA)

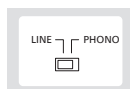
### FT1

1 Conecte el cable RCA (no incluido) al altavoz externo.

- ↳ Conector ROJO: conéctelo a la salida del canal R.
- ↳ Conector BLANCO: conéctelo a la salida del canal L.

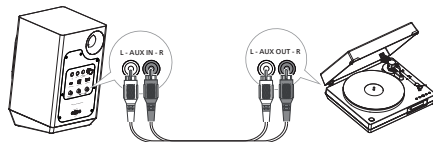


2 Ajuste el interruptor a la salida LINE en la parte posterior del Fidelio FT1 como se indica a continuación.



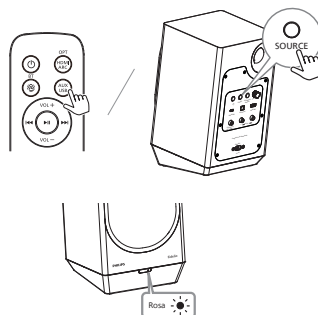
### FA3

1 Conecte las tomas **L-AUX IN-R** de la parte posterior del altavoz principal a las tomas AUX OUT del Fidelio FT1 con un cable RCA (no incluido).



2 Pulse **AUX** en el mando a distancia o **SOURCE** en la parte posterior del altavoz principal para seleccionar el modo AUX in.

- ↳ El LED se ilumina en rosa sólido.



### Nota

- Utilice un cable RCA con una longitud que no supere los 3 m.

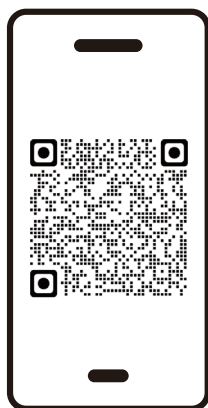
3 Utilice el mando a distancia suministrado para realizar los controles básicos de los altavoces.

- Para subir o bajar el volumen, pulse **VOL+/-**.

# 10 Aplicación Philips Entertainment

## Descarga de la aplicación

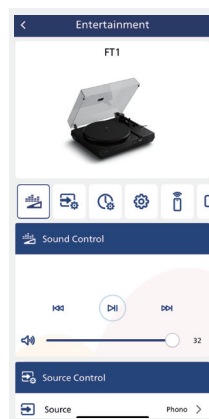
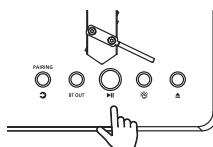
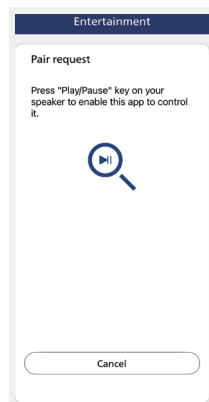
Escanee el código QR y pulse el botón «Descargar», o busque «Philips Entertainment» en Apple App Store o Google Play para descargar la aplicación.



[philips.to/entapp](https://philips.to/entapp)

La aplicación Philips Entertainment le permite controlar la música que escucha. Puede usar su dispositivo inteligente para elegir fácilmente el estilo de sonido que desea, cambiar entre fuentes y mucho más.

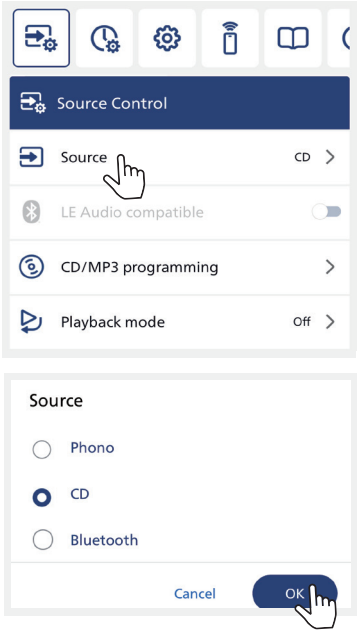
## Emparejar la aplicación con el tocadiscos



- 1 Inicie la aplicación Philips Entertainment en su dispositivo móvil.
- 2 Asegúrese de que el ajuste Bluetooth del dispositivo móvil está activado.
- 3 Si conecta la aplicación Philips Entertainment con su tocadiscos por primera vez, se le pedirá que empareje la aplicación con su tocadiscos.
- 4 Pulse el botón ► del tocadiscos para que la aplicación pueda detectarlo y controlarlo.

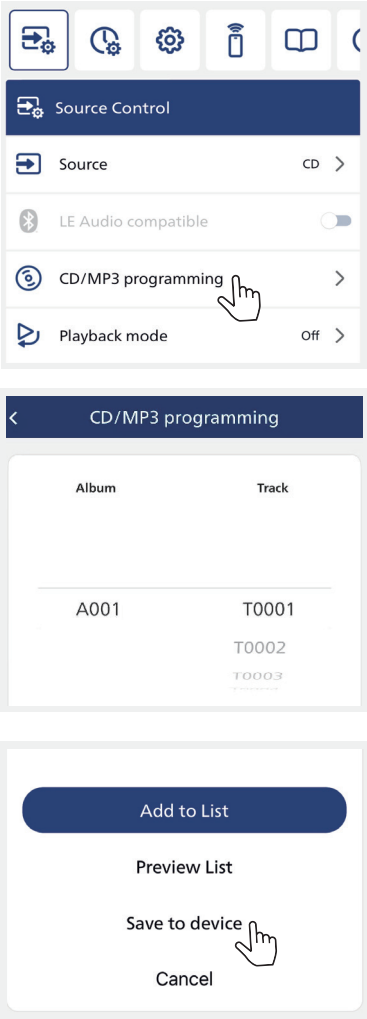
## Selección de fuente

Pulse el icono  en la aplicación para seleccionar **Phono/CD/Bluetooth**.



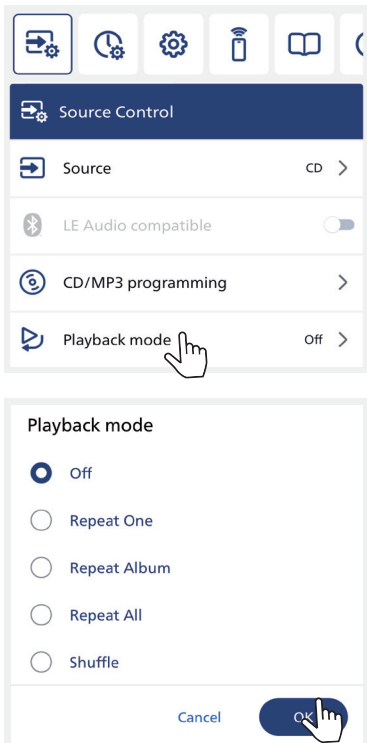
## Selección programación de CD/MP3

Seleccione **[Programación de CD/MP3]** para acceder a los ajustes de programación de CD/MP3.



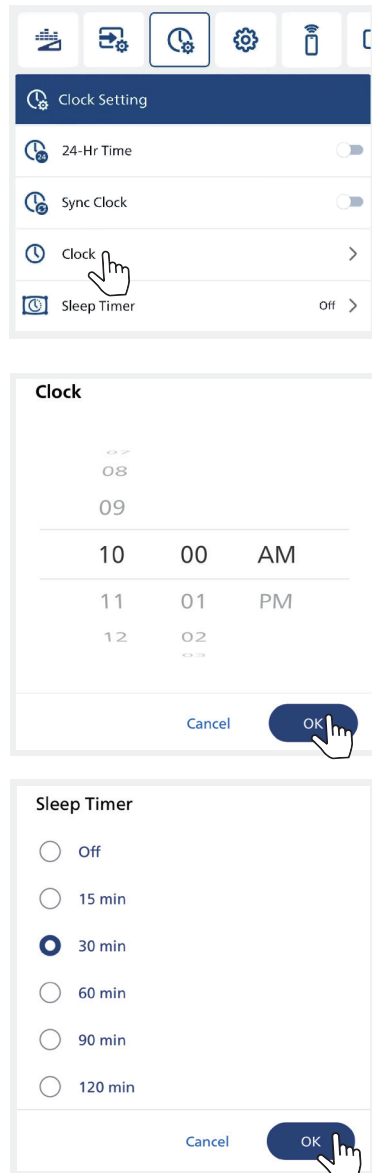
## Selección del modo de reproducción

Seleccione **[Modo de reproducción]** para acceder a los ajustes del modo del modo de reproducción.



## Selección de los ajustes de reloj

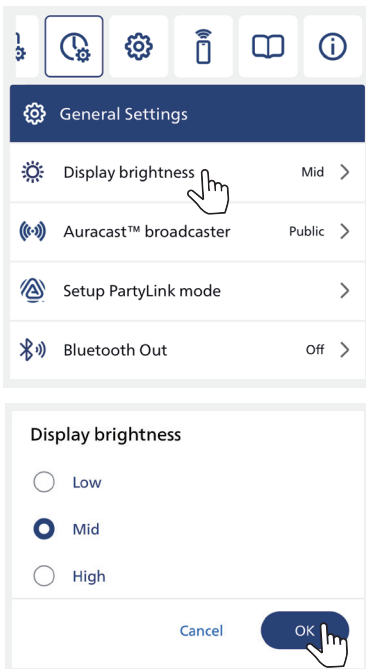
Pulse el icono  en la aplicación para seleccionar **Ajustes del reloj**.



- **[Horario 24 horas]:** Establece el modo horario de 12 o 24 horas.
  - ↳ El ajuste predeterminado es 24 horas.
- **[Sincronizar reloj]:** Cuando la función «Sincronizar reloj» está activada, la aplicación sincronizará el reloj del móvil con el tocadiscos en cuanto se conecten.
  - ↳ Desactive **[Sincronizar reloj]** para poder personalizar la hora de su microsistema.
- **[Reloj]:** opción para deslizar y seleccionar la hora en la página del reloj.

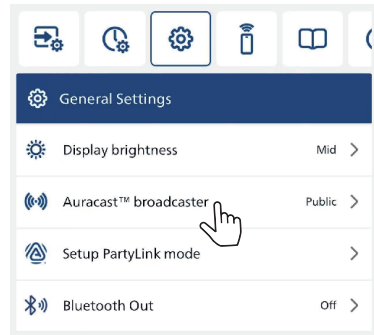
## Selección del brillo de pantalla

Pulse el icono  en la aplicación para acceder a la lista de ajustes generales.

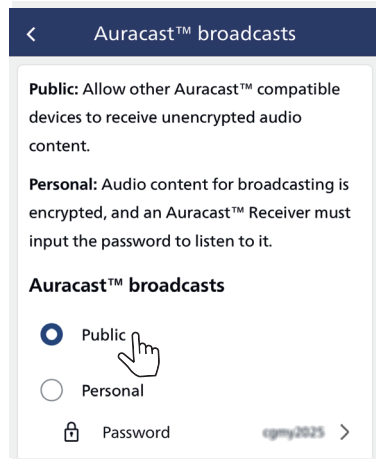


## Seleccionar la transmisión Auracast™

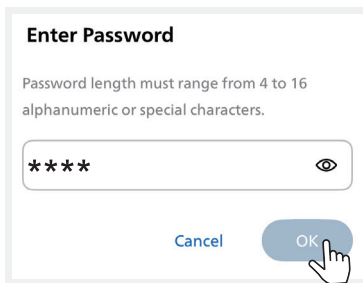
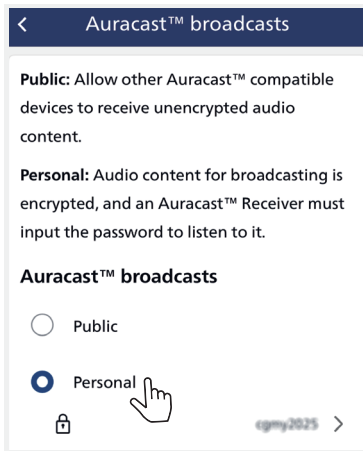
- 1 Pulse el icono  en la aplicación para acceder a la lista de ajustes generales.



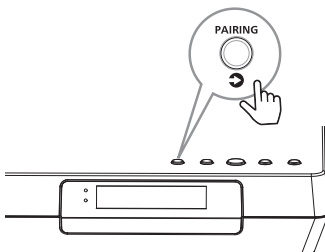
- 2 Seleccione transmisiones **Público** o **Personal**.



- 3 Introduzca la contraseña cuando seleccione **Personal** (transmisión cifrada).

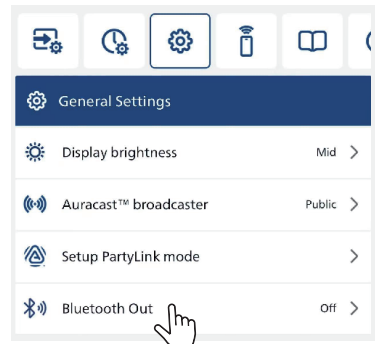


- 4 Mantenga pulsado el botón  del tocadiscos para acceder al modo de emparejamiento Auracast™.

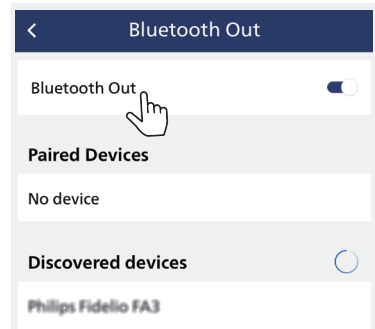


## Seleccionar la salida Bluetooth (BT OUT)

- 1 Pulse el icono  en la aplicación para acceder a la lista de ajustes generales.

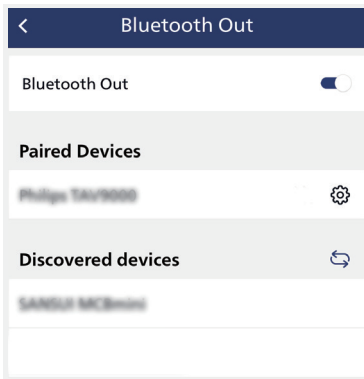


- 2 Active **[Salida Bluetooth]** y comience a buscar.

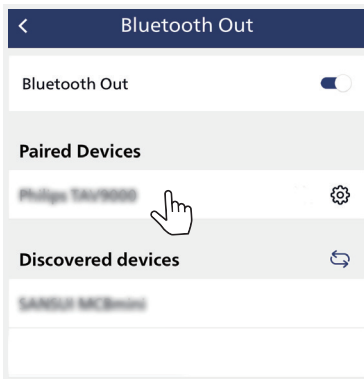




- 3 Los dispositivos que se hayan emparejado anteriormente aparecerán en Dispositivos emparejados y los que no se hayan emparejado aparecerán en Dispositivos detectados.



- 4 Seleccione el dispositivo al que desea conectar la salida Bluetooth.



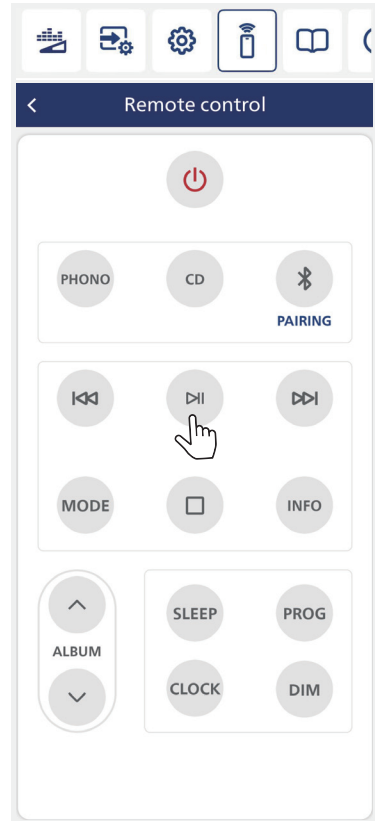
## Guía del usuario

Para más información sobre el uso de este producto, pulse el icono  de la aplicación que encontrará en **[Manual del usuario]** y **[Guía de inicio rápido]**.



## Mando a distancia

Pulse el icono  para acceder y utilizar su dispositivo móvil a través de la aplicación Philips Entertainment como mando a distancia para controlar el tocadiscos.

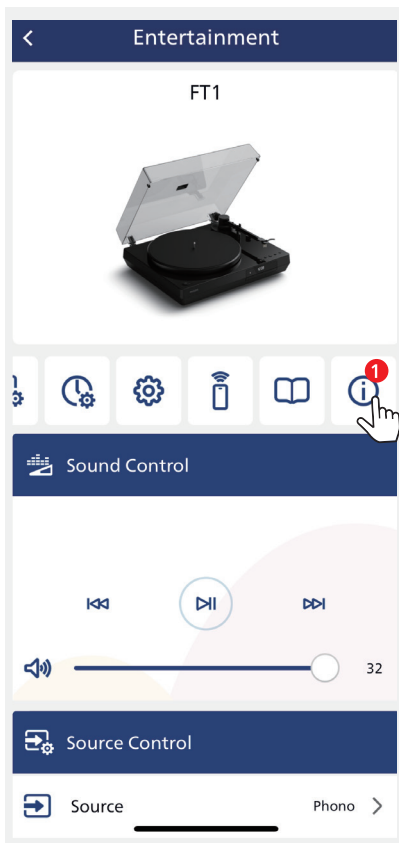


## Actualización de firmware

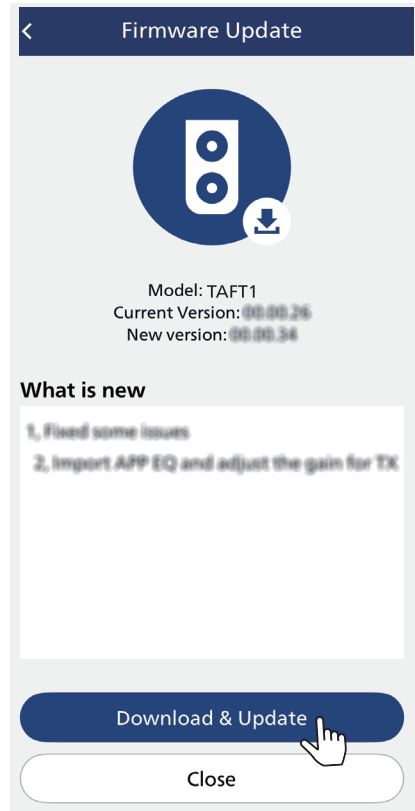
Actualice el producto a la última versión del firmware para disfrutar de las mejores funciones y soporte.

El firmware de la MCU se puede actualizar a la última versión a través de la aplicación Philips Entertainment.

Vata a **Actualización de firmware** y pulse **Descargar y actualizar**. Si se libera la actualización, se puede pulsar el icono **Descargar y actualizar** para proceder automáticamente.



Una vez que el producto esté conectado a la aplicación Philips Entertainment, podrá recibir la actualización del firmware de forma inalámbrica. Actualice siempre a la última versión de firmware para mejorar el rendimiento del producto.



# 11 Especificaciones del producto

 **Nota**

- La información del producto está sujeta a cambios sin previo aviso.

## Información general

|                               |                     |
|-------------------------------|---------------------|
| Alimentación                  | 100-240 V, 50/60 Hz |
| Consumo energético            | 5 W                 |
| Consumo energético ECO        | < 0,8 W             |
| Dimensiones (An. x Al. x Pr.) | 420 x 130 x 370 mm  |
| Peso (unidad principal)       | 3,7 kg              |
| Temperatura de funcionamiento | 0-40 °C             |

## Tocadiscos

|                            |                     |
|----------------------------|---------------------|
| Velocidades del tocadiscos | 33-1/3 RPM y 45 RPM |
| Modelo de aguja            | AT3600LA            |

## Bluetooth®

|                                    |               |
|------------------------------------|---------------|
| Versión de Bluetooth®              | V5.4          |
| Perfiles Bluetooth®                | A2DP, AVRCP   |
| Banda de frecuencia del Bluetooth® | 2402-2480 MHz |
| Potencia de transmisión máxima     | ≤9 dBm        |
| Alcance del Bluetooth®             | Aprox.10 m    |
| Formatos de audio compatibles      | SBC, AAC, LC3 |

## Disco

|                            |                                      |
|----------------------------|--------------------------------------|
| Tipo de discos compatibles | CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD (8/12 cm) |
|----------------------------|--------------------------------------|

## Formatos de disco MP3 compatibles

|                                   |                                                         |
|-----------------------------------|---------------------------------------------------------|
| Número máximo de títulos          | 128 (dependiendo de la longitud del nombre del archivo) |
| Número máximo de álbumes          | 99                                                      |
| Frecuencias de muestreo admitidas | 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz                                |
| Velocidades de bits admitidas     | 32-320 (kbps), tasas de bits variables                  |

## Salida auxiliar

|                         |              |
|-------------------------|--------------|
| Frecuencia de respuesta | 20 Hz-20 kHz |
| Potencia de salida      | 1000 mV      |

# 12 Resolución de problemas



## Advertencia

- Nunca la carcasa de este aparato.

Nunca intente reparar usted mismo el sistema para mantener la validez de la garantía. Si tiene algún problema al usar esta unidad, siga estos puntos antes de solicitar servicio de mantenimiento. Si el problema no se resuelve, vaya a la página web de Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Cuando se ponga en contacto con Philips, asegúrese de tener la unidad cerca y disponer del número de modelo y el número de serie.

### No se enciende

- Compruebe si el adaptador de corriente de la unidad está conectado correctamente.
- Compruebe si hay corriente en la toma de CA.

### No hay sonido

- Compruebe el volumen.
- Compruebe si la fuente está seleccionada correctamente.
- Compruebe si el cable de conexión está conectado correctamente.

### La unidad no responde

- Desconecte y vuelva a conectar el adaptador de corriente, y luego encienda la unidad nuevamente.
- Como función de ahorro de energía, el sistema se apaga automáticamente 15 minutos después de que finalice la reproducción de la pista y no se accione ningún mando.

### El disco suena demasiado rápido o demasiado lento

- Compruebe si la velocidad seleccionada es la adecuada para el disco de vinilo.

### El tocadiscos gira, pero no se oye ningún sonido

- Compruebe el volumen.
- Compruebe si la fuente está correctamente conectada al Phono.
- Compruebe si la cubierta de la aguja se ha retirado correctamente.
- Compruebe si la palanca de elevación del brazo está ya presionada para que caiga sobre el disco.

### La calidad del audio es mala después de conectar un dispositivo compatible con Bluetooth

- La recepción del Bluetooth es mala. Acerque el dispositivo a este producto o retire los obstáculos entre ambos.

### Disminución del rendimiento del audio del tocadiscos

- Compruebe si la aguja del tocadiscos está desgastada. Sustituya la aguja.

### No se puede conectar con su dispositivo Bluetooth

- Compruebe si el dispositivo no es compatible con los perfiles necesarios para esta unidad.
- Compruebe si la función Bluetooth del dispositivo está desactivada. Consulte el manual de usuario de su aparato para saber cómo activar la función.
- Compruebe que esta unidad no esté en modo de emparejamiento.
- Compruebe que esta unidad no esté ya conectada con otro dispositivo con Bluetooth. Desconecte ese dispositivo y vuelva a intentarlo.



MMD Hong Kong Holding Limited. Todos los derechos reservados. Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.  
Philips y el emblema Philips Shield Emblem son marcas registradas de Koninklijke Philips N.V. y se utilizan bajo licencia. Este producto ha sido fabricado y se vende bajo responsabilidad de MMD Hong Kong Holding Limited o una de sus filiales, y MMD Hong Kong Holding Limited es el garante en relación con este producto.